

Mode d'emploi Réfrigérateur-congélateur



Lisez **impérativement** ce mode d'emploi et ses instructions de montage avant d'installer et de mettre en service votre appareil.
Vous éviterez ainsi de vous blesser et d'endommager votre appareil.

Table des matières

Prescriptions de sécurité et mises en garde	4
Votre contribution à la protection de l'environnement	15
Installation	16
Lieu d'installation	16
Classe climatique	18
Exigences en matière d'aération et évacuation d'air	18
Installation de plusieurs appareils de froid	19
Changement de la butée de porte	19
Entretoises murales	20
Installation de l'appareil de froid	20
Ajuster l'appareil de froid	21
Dimensions de l'appareil	22
Branchement électrique	26
Économiser de l'énergie	27
Description de l'appareil	29
Vue d'ensemble de l'appareil	29
Arrangement intérieur	32
Déplacer le balconnet de rangement/à bouteilles	32
Déplacer ou retirer le cale-bouteilles	32
Déplacement des tablettes	32
Déplacer le filtre à charbon actif	33
Place pour une plaque de cuisson	33
Déplacer la tablette pour bouteilles	34
Accessoires fournis avec l'appareil	34
Accessoires disponibles en option	34
Mise en marche et arrêt de l'appareil	36
Avant la première utilisation	36
Mettre en marche l'appareil de froid	36
Choisir la température optimale	38
Affichage de température	39
Régler la température	39
Possibilités de réglage	39
Utilisation de SuperFroid et SuperFrost	40
Utiliser le mode Eco	42
Alarme de température et de porte	43
Alarme de porte	44

Table des matières

Entreposer les aliments dans la zone de réfrigération	45
Différentes zones de froid	45
Non approprié pour la zone de réfrigération	46
Conseils pour l'achat d'aliments	46
Bien entreposer ses aliments	47
Conservation des aliments dans la zone DailyFresh	48
Tiroir ExtraCool DailyFresh	48
Régler la température dans le tiroir ExtraCool DailyFresh	48
Tiroir DailyFresh	49
Congélation et stockage	52
Que se passe-t-il lors de la congélation de produits frais ?.....	52
Capacité maximale de congélation	52
Stocker des produits surgelés.....	52
Congélation de produits frais	53
Durée de conservation des aliments congelés	54
Utiliser les accessoires	55
Préparer les glaçons.....	55
Dégivrage	56
Nettoyage et entretien	57
Conseils concernant les détergents.....	57
Préparation de l'appareil de froid au nettoyage	58
Nettoyer l'intérieur de l'appareil	58
Retirer et démonter les accessoires pour le nettoyage.....	59
Insérer les tiroirs et les tablettes en verre de la zone de congélation	59
Nettoyage de la façade et des parois latérales	60
Nettoyer le joint de porte.....	60
Nettoyage des fentes d'aération et des prises d'air.....	60
Après le nettoyage	60
En cas d'anomalie	61
Origines des bruits	67
SAV	68
Contact en cas d'anomalies.....	68
Base de données EPREL	68
Garantie.....	69

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Cet appareil est conforme aux dispositions de sécurité en vigueur. Toute utilisation non conforme peut toutefois causer des dommages corporels et matériels.

Lisez attentivement le mode d'emploi et les instructions de montage avant de mettre l'appareil de froid en service. Vous y trouverez des informations importantes sur le montage, la sécurité, l'utilisation et l'entretien de cet appareil. Vous éviterez ainsi de vous blesser et d'endommager votre appareil.

Conformément à la norme CEI 60335-1, Miele indique expressément de lire impérativement toutes les informations concernant l'installation de l'appareil de froid et de suivre les consignes de sécurité et de mise en garde.

La société Miele ne peut être tenue responsable des dommages dus au non-respect des consignes.

Conservez le mode d'emploi et les instructions de montage et remettez-les à tout nouveau détenteur de l'appareil.

Utilisation conforme aux dispositions

► Cet appareil est conçu pour un usage ménager dans un environnement domestique ou similaire, par exemple :

- dans des magasins, des bureaux ou d'autres environnements de travail similaires
- dans des exploitations agricoles
- par des clients dans des hôtels, motels, chambres d'hôtes ou d'autres types de logements de vacances.

Cet appareil frigorifique n'est pas conçu pour être utilisé à l'extérieur.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

► L'appareil ne doit être utilisé que conformément à l'usage domestique, pour la réfrigération et la conservation de produits alimentaires, le stockage de produits surgelés, la congélation de produits frais et la préparation de glaces.

Tout autre utilisation est interdite.

► L'appareil de froid ne convient pas au stockage et au refroidissement de médicaments, de plasma sanguin, de préparations de laboratoire ou de substances ou produits similaires sur lesquels la directive sur les dispositifs médicaux est basée. Une mauvaise utilisation de l'appareil de froid peut endommager les marchandises stockées ou les détériorer. En outre, l'appareil de froid n'est pas adapté à une utilisation dans des zones à risque d'explosion.

Miele décline toute responsabilité en cas de dommages occasionnés par une utilisation non conforme ou une mauvaise manipulation.

► Les personnes (enfants inclus) qui en raison de déficiences physiques, sensorielles ou mentales, de leur manque d'expérience ou de leur ignorance, ne sont pas aptes à utiliser l'appareil frigorifique en toute sécurité doivent impérativement être surveillées pendant la commande.

Ces personnes sont autorisées à utiliser l'appareil frigorifique sans surveillance uniquement si vous leur avez expliqué comment l'utiliser sans danger et les risques encourus en cas de mauvaise manipulation.

En présence d'enfants dans le ménage

► Les enfants de moins de 8 ans doivent être tenus à distance de l'appareil, à moins qu'ils ne soient sous surveillance constante.

► Les enfants de plus de huit ans sont autorisés à utiliser cet appareil sans surveillance uniquement si son fonctionnement leur a été expliqué de telle sorte qu'ils puissent le manipuler en toute sécurité. Les enfants doivent être capables de reconnaître et de comprendre les dangers que présente une erreur de manipulation.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

- ▶ Les enfants ne doivent jamais nettoyer ou entretenir l'appareil sans surveillance.
- ▶ Surveillez toujours les enfants qui se trouvent à proximité de l'appareil. Ne laissez jamais les enfants jouer avec l'appareil.
- ▶ Risque d'asphyxie ! Les enfants peuvent se mettre en danger en s'enveloppant dans les matériaux d'emballage (film plastique, par exemple) ou en glissant leur tête à l'intérieur. Tenez les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.

Sécurité technique

- ▶ Le circuit du fluide frigorigène a fait l'objet d'un contrôle d'étanchéité. L'appareil est conforme aux consignes de sécurité en vigueur et aux directives européennes applicables.



- ▶ Le fluide frigorigène contenu (indications sur la plaque signalétique) est écologique, mais inflammable. L'utilisation de ce fluide frigorigène écologique a tendance à rendre l'appareil plus bruyant. Outre les bruits de fonctionnement du compresseur, des bruits d'arrivée de fluide peuvent apparaître dans tout le circuit de refroidissement. Ces effets sont hélas inévitables, mais ils n'ont aucun impact sur la performance de l'appareil. Lorsque vous transportez et montez/installez l'appareil, veillez à ne pas endommager les éléments du circuit de refroidissement. Les projections de fluide frigorigène peuvent provoquer des lésions oculaires et les fuites de fluide peuvent s'enflammer. En cas de dommages :

- éloignez toute flamme ouverte ou source d'inflammation ;
- débranchez l'appareil du secteur ;
- aérez intégralement la pièce dans laquelle se trouve l'appareil de froid pendant quelques minutes ;

Prescriptions de sécurité et mises en garde

- contactez le SAV.

► La taille de la pièce où est installé l'appareil de froid doit être proportionnelle à la quantité de fluide frigorigène contenue dans l'appareil. En cas de fuite, un mélange gaz-air inflammable peut se former dans les locaux trop petits. Le volume de la pièce doit être d'1 m³ pour 8 g de fluide frigorigène. La quantité de fluide frigorigène est indiquée sur la plaque signalétique à l'intérieur de l'appareil de froid.

► Afin que l'appareil ne s'endommage pas, les données de branchement (tension et fréquence) figurant sur la plaque signalétique de l'appareil doivent impérativement concorder avec celles offertes par le secteur électrique. Comparez-les avant de le brancher. En cas de doute, renseignez-vous auprès d'un électricien professionnel.

► La sécurité électrique de cet appareil n'est assurée que s'il est raccordé à une terre de protection installée dans les règles de l'art. Ce dispositif de sécurité revêt une importance fondamentale. En cas de doute, faites vérifier l'installation électrique par un électricien professionnel.

► Le fonctionnement temporaire ou permanent sur un système d'alimentation électrique autonome ou non synchrone au réseau (comme les réseaux autonomes, les systèmes de secours) est possible. La condition préalable au fonctionnement est que le système d'alimentation électrique corresponde aux spécifications de la norme EN 50160 ou similaire.

Les mesures de protection prévues dans l'installation domestique et dans ce produit Miele doivent également être assurées dans leur fonction et leur mode de fonctionnement en fonctionnement isolé ou en fonctionnement non synchrone au réseau ou être remplacées par des mesures équivalentes dans l'installation. Comme décrit, par exemple, dans la publication actuelle de VDE-AR-E 2510-2.

► Si le cordon d'alimentation secteur est endommagé, son remplacement doit être effectué par des spécialistes agréés par Miele, afin d'écartier tout danger pour l'utilisateur.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

- ▶ Les prises multiples ou les rallonges n'assurent pas la sécurité nécessaire (risque d'incendie). Ne raccordez pas l'appareil au réseau électrique par ce moyen.
- ▶ Si les éléments sous tension ou le câble d'alimentation sont exposés à l'humidité, cela peut provoquer un court-circuit. Par conséquent, la cave à vin ne doit jamais fonctionner dans des locaux présentant des risques d'humidité ou d'éclaboussures (par ex. garages, buanderies, etc.).
- ▶ Cet appareil ne doit pas être utilisé à un emplacement non stationnaire (p. ex. à bord d'un bateau).
- ▶ Un appareil endommagé peut présenter des risques pour votre sécurité. Vérifiez qu'il ne présente aucun dommage visible. Ne mettez jamais en service un appareil endommagé.
- ▶ Cet appareil de froid n'est pas conçu pour être encastré.
- ▶ Lors de travaux d'installation, de maintenance et de réparations, il faut que l'appareil soit déconnecté du secteur. Vous n'aurez débranché votre appareil du secteur que si :
 - le disjoncteur de l'installation domestique est éteint, ou
 - le fusible de l'installation domestique est entièrement dévissé et sorti de son logement, ou
 - le cordon d'alimentation est débranché du secteur. Pour débrancher l'appareil du secteur, ne tirez pas le cordon d'alimentation mais la fiche.
- ▶ Des travaux d'installation, de maintenance ou des réparations non conformes peuvent entraîner des risques importants pour l'utilisateur.

Les travaux d'installation et d'entretien et les réparations ne doivent être effectués que par des spécialistes agréés par Miele.
- ▶ Si l'appareil a été réparé par un service après-vente non agréé par Miele, tout recours en garantie sera rejeté.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

- ▶ Les pièces défectueuses ne doivent être remplacées que par des pièces de rechange d'origine Miele. Les pièces de rechange d'origine sont les seules dont Miele garantit qu'elles remplissent les conditions de sécurité.
- ▶ Cet appareil de froid est équipé d'une ampoule spéciale afin de répondre à des exigences particulières (par ex. en matière de température, d'humidité, de résistance chimique, de résistance aux frottements et aux vibrations). Cette ampoule convient uniquement à l'utilisation prévue. Elle ne convient pas à l'éclairage d'une pièce. Pour des raisons de sécurité, seul un technicien agréé par Miele ou le SAV Miele est habilité à la remplacer. Cet appareil de froid dispose de plusieurs sources lumineuses possédant au moins la classe d'efficacité énergétique G.

Installation conforme

- ▶ Changez la charnière de la porte (si nécessaire) en suivant les instructions d'installation ci-jointes.
- ▶ Faites appel à une deuxième personne pour installer l'appareil de froid.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Utilisation conforme

- ▶ L'appareil de froid est prévu pour une classe climatique précise (plage de température ambiante) dont il faut respecter les limites. La classe climatique est indiquée sur la plaque signalétique apposée à l'intérieur de l'appareil de froid. Une température ambiante basse augmente la durée d'arrêt du compresseur si bien que l'appareil de froid ne peut pas maintenir la température requise.
- ▶ Les prises d'air ne doivent être ni couvertes ni obstruées. Cela gênerait la circulation d'air, la consommation d'électricité augmenterait et il n'est pas à exclure que des composants s'endommagent.
- ▶ Si vous stockez des produits contenant de la graisse ou de l'huile à l'intérieur de l'appareil ou dans la contre-porte de celui-ci, veillez à ce que ni graisse ni huile n'entrent en contact avec les pièces en matière plastique de l'appareil. Ces substances pourraient endommager le matériau synthétique qui risquerait de se fendre ou de se déchirer.
- ▶ Risque d'incendie et d'explosion. N'entreposez aucun produit explosif ni aucun produit contenant un gaz propulseur (par ex. une bombe aérosol). Certains mélanges gazeux inflammables risquent de prendre feu au contact de composants électriques.
- ▶ Risque d'explosion. Ne faites pas fonctionner d'appareils électriques dans votre appareil de froid (par exemple pour fabriquer de la crème glacée). Il existe un risque de formation d'étincelles.
- ▶ Risque de dommages corporels et matériels. Ne placez jamais dans la zone de congélation, des cannettes ou des bouteilles contenant des boissons gazeuses ou un liquide susceptible de geler. Les cannettes ou bouteilles risquent d'éclater.
- ▶ Risque de dommages corporels et matériels. Sortez les bouteilles que vous avez mises à rafraîchir dans la zone de congélation au bout d'une heure maximum. Sinon les bouteilles pourraient éclater.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

- ▶ Risque de blessure. Ne touchez pas les aliments congelés ni les pièces métalliques avec les mains mouillées. Vos mains pourraient rester collées.
- ▶ Risque de blessure. Ne consommez jamais de glaçons ou d'esquimaux, surtout des sorbets, qui viennent de sortir de la zone de congélation. En gelant instantanément au contact de températures très froides, vos lèvres et votre langue peuvent rester collées.
- ▶ Ne recongelez jamais des produits décongelés, même partiellement. Consommez-les aussi vite que possible, car ces produits perdent une partie de leur valeur nutritive et se détériorent. Vous pouvez recongeler des produits décongelés après les avoir fait cuire ou griller.
- ▶ Ne consommez pas des aliments stockés depuis longtemps, car ils risquent d'être impropres à la consommation et de provoquer une intoxication alimentaire.

La durée de conservation dépend de plusieurs facteurs tels que le degré de fraîcheur, la qualité et la température de conservation. Vérifiez la date limite de conservation et les conseils de stockage fournis par les fabricants des produits alimentaires !

Accessoires et pièces détachées

- ▶ Utilisez exclusivement des accessoires Miele d'origine. Si d'autres pièces sont rajoutées ou montées, les prétentions à la garantie et/ou fondées sur la responsabilité du fait du produit deviennent caduques.
- ▶ Miele offre une garantie d'approvisionnement de 10 ans minimum jusqu'à 15 ans pour les pièces détachées destinées au maintien en état de fonctionnement après l'arrêt de la production en série de votre appareil de froid.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

Nettoyage et entretien

- ▶ Ne traitez pas le joint de porte avec de l'huile ou de la graisse. Cela le rendrait poreux à la longue.
- ▶ La vapeur provenant d'un nettoyeur à vapeur peut atteindre des pièces électroconductrices et provoquer un court-circuit. Pour nettoyer l'appareil et le faire dégivrer, n'utilisez jamais de nettoyeur à vapeur.
- ▶ Avertissement. N'utilisez pas d'accessoires mécaniques ou d'autres moyens qui ne sont pas conseillés par le fabricant pour accélérer le dégivrage.
- ▶ Les objets pointus ou tranchants risquent d'endommager les générateurs de froid, ce qui compromettrait le bon fonctionnement de l'appareil. N'utilisez donc pas d'objets pointus ou tranchants pour
 - enlever la couche de givre ou de glace,
 - décoller des bacs à glaçons ou des produits alimentaires.
- ▶ Pour le dégivrage, ne placez jamais un appareil de chauffage électrique ou une bougie dans l'appareil. Cela endommagerait le matériau synthétique.
- ▶ N'utilisez aucun spray ni produit de dégivrage. Ils pourraient former des gaz détonants, contenir des solvants ou des agents porogènes qui endommageraient le matériau synthétique, ou être nocifs pour la santé.

Transport

- ▶ L'appareil doit impérativement être transporté à la verticale et dans son emballage afin de ne subir aucun dommage.
- ▶ Risque de dommages corporels et matériels. L'appareil étant très lourd, transportez-le toujours à l'aide d'une deuxième personne.

Élimination de votre ancien appareil

- ▶ Les enfants qui jouent peuvent s'enfermer dans l'appareil et s'asphyxier.
 - Démontez les portes de l'appareil.
 - Retirez les tiroirs.
 - Laissez les tablettes à l'intérieur de l'appareil de froid afin que les enfants ne puissent pas y grimper facilement.
 - Le cas échéant, détruisez la serrure de porte de votre appareil. Vous éviterez ainsi que des enfants ne s'enferment dedans et mettent leur vie en danger.
- ▶ Risque de choc électrique !
 - Coupez la fiche d'alimentation du câble d'alimentation électrique.
 - Coupez le câble d'alimentation de l'ancien appareil.
- ▶ Éliminez tout de l'ancien appareil en séparant les éléments.
- ▶ Pendant et après la mise au rebut, assurez-vous que l'appareil de froid n'est pas placé à proximité d'essence ou d'autres gaz et liquides inflammables.
- ▶ Risque d'incendie dû à une fuite d'huile ou de fluide frigorigène ! Le fluide frigorigène et l'huile qu'ils contiennent sont inflammables. Les fuites de fluide frigorigène ou d'huile peuvent s'enflammer en cas de concentration élevée et de contact avec une source de chaleur externe.
Lors de la mise au rebut, assurez-vous que le circuit de refroidissement n'est pas endommagé afin d'éviter toute fuite incontrôlée de fluide frigorigène (indications sur la plaque signalétique) et d'huile.

Prescriptions de sécurité et mises en garde

► Les projections d'agent réfrigérant peuvent provoquer des lésions oculaires ! N'endommagez aucune partie du circuit de refroidissement, par exemple

- en perçant les tubulures de l'évaporateur qui contiennent de l'agent réfrigérant,
- en pliant les conduites rigides,
- ou en rayant le revêtement de surface.

Symbole sur le compresseur (selon modèle)

Cette remarque est uniquement significative pour le recyclage. Il n'y a aucun danger en fonctionnement normal.



► L'huile dans le compresseur peut être mortelle en cas d'ingestion et de pénétration dans les voies respiratoires.

Votre contribution à la protection de l'environnement

Mise au rebut de l'emballage

Nos emballages sont simples d'utilisation et protègent votre appareil des dommages qui peuvent survenir pendant le transport. Les matériaux d'emballage ont été sélectionnés d'après des critères environnementaux et de facilité d'élimination ; ils sont généralement recyclables.

En participant au recyclage de vos emballages, vous contribuez à économiser les matières premières. Utilisez les collectes de matières recyclables spécifiques aux matériaux et les possibilités de retour. Les emballages de transport sont repris par votre revendeur Miele.

Mise au rebut de l'ancien appareil

Les appareils électriques et électroniques contiennent souvent des matériaux précieux. Cependant, ils contiennent également certains mélanges, substances et pièces nocives nécessaires à leur bon fonctionnement et à leur sécurité. Si vous déposez ces appareils usagés avec vos ordures ménagères ou les manipulez de manière non conforme, vous risquez de nuire à la santé des personnes et à l'environnement. Ne jetez jamais vos anciens appareils avec vos ordures ménagères.



Veillez à ce que votre appareil de froid ne soit pas endommagé avant d'être mis au rebut conformément aux normes environnementales.

On évitera ainsi que le fluide frigorigène

contenu dans le circuit de refroidissement et l'huile contenue dans le compresseur ne soient libérés dans l'environnement.

Au lieu de cela, rapportez vos appareils dans un point de collecte officiel spécialement dédié à la récupération et au recyclage des appareils électriques et électroniques, mis à disposition gratuitement par votre commune, municipalité, revendeur, ou chez Miele. Vous êtes légalement responsable de la suppression des éventuelles données à caractère personnel figurant sur l'ancien appareil à éliminer. Vous êtes dans l'obligation de retirer, sans les détruire, les piles et accumulateurs usagés non fixés à votre appareil, ainsi que les lampes qui peuvent être retirées sans être endommagées. Rapportez-les dans un point de collecte spécialement dédié à leur élimination, où ils peuvent être remis gratuitement. Veillez, en attendant l'évacuation de l'appareil, à tenir celui-ci hors de portée des enfants.

Installation

Lieu d'installation

 Risque de dommages dû à un taux d'humidité élevé.

Lorsque l'air est très humide, de la condensation peut se former sur les surfaces extérieures de l'appareil de froid.

Cette eau de condensation peut entraîner la formation de corrosion sur les parois extérieures de l'appareil.

Nous recommandons d'installer l'appareil de froid dans une pièce sèche et/ou climatisée et suffisamment aérée.

Une fois l'installation effectuée, assurez-vous que la/les porte(s) de l'appareil ferme(nt) correctement et que les fentes d'aération et d'évacuation d'air ne sont pas recouvertes.

 Risque d'incendie et de dommages provoqué par des appareils qui dégagent de la chaleur.

Les appareils qui dégagent de la chaleur peuvent s'enflammer et l'appareil de froid peut prendre feu.

Ne placez pas d'appareils dégageant de la chaleur, tels que des mini-fours, des cuisinières doubles ou des grille-pain, sur l'appareil de froid.

 Risque d'incendie et de dommages provoqué par des flammes non recouvertes.

Les flammes non recouvertes peuvent mettre le feu à l'appareil de froid.

Maintenez éloigné l'appareil de froid des flammes non recouvertes, par ex. une bougie.

Choisissez une pièce peu humide que vous pouvez aérer facilement.

Au moment de choisir le lieu d'installation, gardez à l'esprit que la consommation énergétique de l'appareil augmente lorsqu'il est à proximité immédiate d'un chauffage, d'une cuisinière ou de toute autre source de chaleur. Évitez toute exposition directe au soleil.

Plus la température ambiante est élevée, plus le compresseur fonctionne longtemps et plus la consommation d'énergie augmente.

Lors de l'installation de l'appareil, contrôlez aussi les points suivants :

- la prise doit se trouver hors de la zone située contre l'arrière de l'appareil et être aisément accessible en cas d'urgence ;
 - la fiche et le câble d'alimentation ne doivent pas entrer en contact avec le dos de l'appareil de froid. Ils pourraient être endommagés par les vibrations de l'appareil ;
 - ne pas raccorder non plus d'autres appareils à des prises situées dans la zone arrière de l'appareil.
 - Lors de l'installation de l'appareil de froid, veillez à ce que le câble d'alimentation électrique ne soit pas coincé ou endommagé.
 - Ne placez pas et n'utilisez pas de multiprises ou de barrettes de distribution ou d'autres appareils électroniques (tels que des transformateurs halogènes) dans la zone arrière de l'appareil.
- Le sol du lieu d'installation doit être horizontal et plat et doit avoir la même hauteur que le sol environnant.

Installation

Classe climatique

L'appareil de froid est prévu pour une classe climatique précise (plage de température ambiante) dont il faut respecter les limites.

Une température ambiante plus basse augmente la durée d'arrêt du compresseur. Cela peut provoquer une augmentation de la température à l'intérieur de l'appareil de froid et provoquer des dommages.

La classe climatique est indiquée sur la plaque signalétique apposée à l'intérieur de l'appareil de froid.

Classe climatique	Température ambiante
SN	+10 à +32 °C
N	+16 à +32 °C
ST	+16 à +38 °C
T	+16 à +43 °C

Lorsqu'un appareil de froid de la classe climatique SN est utilisé en présence de températures ambiantes plus basses (jusqu'à +5 °C), son bon fonctionnement est garanti.

Exigences en matière d'aération et évacuation d'air

 Risque d'incendie et de dommages en raison d'une aération insuffisante.

Si l'appareil de froid n'est pas suffisamment aéré, le compresseur réagit plus souvent et fonctionne pendant une durée prolongée. Cela entraîne une consommation d'énergie plus élevée et l'augmentation de la température de fonctionnement du compresseur, ce qui risque d'endommager le compresseur.

Vérifiez que l'appareil de froid soit suffisamment aéré et ventilé.

Ne recouvrez pas les fentes d'aération et prises d'air indiquées.

Les fentes d'aération et prises d'air ne doivent être ni couvertes, ni obstruées.

De plus, elles doivent être régulièrement dépoussiérées.

L'air présent sur la face arrière de l'appareil a tendance à se réchauffer. C'est pourquoi il faut garantir un guidage parfait de l'air (voir la section "Dimensions de l'appareil").

Installation de plusieurs appareils de froid

 Risque de dommages dû à la condensation sur les parois extérieures de l'appareil.

Lorsque le taux d'humidité est élevé, de la condensation peut s'accumuler entre les parois extérieures des appareils et peut engendrer une corrosion.

Ne placez **pas directement** d'appareil de froid à côté d'autres appareils de froid.

Changement de la butée de porte

 Risque de dommages corporels et matériels lors du changement du sens d'ouverture de la porte.

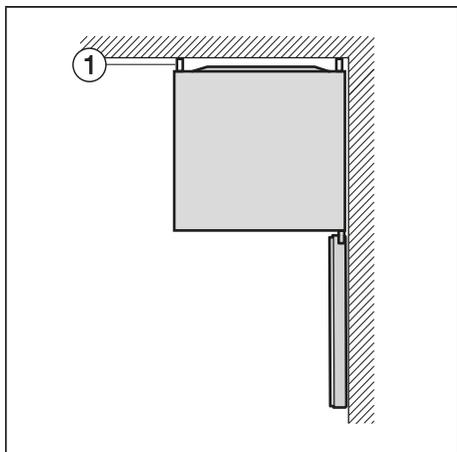
Si le changement du sens d'ouverture est effectué par une personne seule il réside un risque élevé de dommages corporels et matériels.

Ne modifiez le sens d'ouverture qu'avec l'aide d'une autre personne.

Votre appareil frigorifique est livré avec les charnières fixées à droite. Si vous souhaitez une ouverture à gauche, vous devez inverser la butée de porte (voir instructions de montage jointes).

Installation

Entretoises murales



Les entretoises murales ① à l'arrière de votre appareil de froid permettent d'évacuer l'humidité de manière appropriée.

Si les entretoises murales ne sont pas utilisées, la profondeur de l'appareil de froid est réduite d'environ 22 mm.

⚠ Risque de dommages dû à un taux d'humidité élevé à l'arrière de l'appareil.

Le retrait des entretoises murales peut augmenter l'humidité à l'arrière de l'appareil.

Ne retirez pas les entretoises murales de l'arrière de l'appareil.

L'appareil de froid ne nécessite pas de distance latérale par rapport au mur. Tous les tiroirs et tablettes sont néanmoins coulissants.

Installation de l'appareil de froid

⚠ Risque de dommages corporels et matériels provoqué par le basculement de l'appareil.

Si l'appareil de froid est placé par une seule personne, il existe un risque élevé de dommages corporels et matériels.

Faites appel impérativement à une deuxième personne pour installer l'appareil de froid.

⚠ Risque de dommages en cochant la porte de l'appareil.

La porte de l'appareil peut toucher le mur et par conséquent l'endommager.

Protégez la porte de l'appareil contre les coups à l'aide de patins de protection en feutre disposés sur le mur.

⚠ Risque de dégâts matériels au sol.

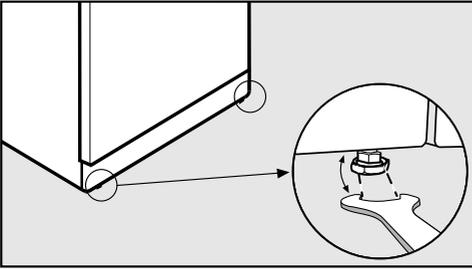
Le déplacement de l'appareil de froid peut entraîner des dommages sur le sol.

Déplacez l'appareil avec précaution sur des sols fragiles.

Conseil : Installez l'appareil uniquement lorsqu'il est vide.

- Placez l'appareil le plus près possible du lieu d'installation prévu.
- Raccordez l'appareil au réseau électrique, comme indiqué au chapitre "Raccordement électrique".
- Déplacez l'appareil avec précaution jusqu'au lieu d'installation prévu.

Ajuster l'appareil de froid



- À l'aide d'une clé à fourche, ajuster l'appareil de froid au moyen des pieds à visser réglables avant.

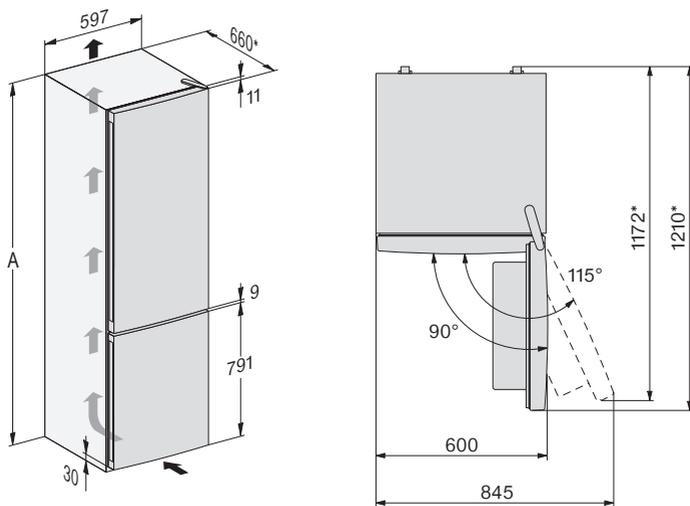
Installation

Dimensions de l'appareil

Dimensions d'installation/Vue d'en haut

Toutes les dimensions sont indiquées en mm.

Le bon fonctionnement de l'appareil de froid est garanti si les sections d'aération et de ventilation indiquées sont maintenues libres.



* Dimensions avec entretoises murales installées. Si les entretoises murales ne sont pas utilisées, la profondeur de l'appareil de froid est réduite d'environ 22 mm.

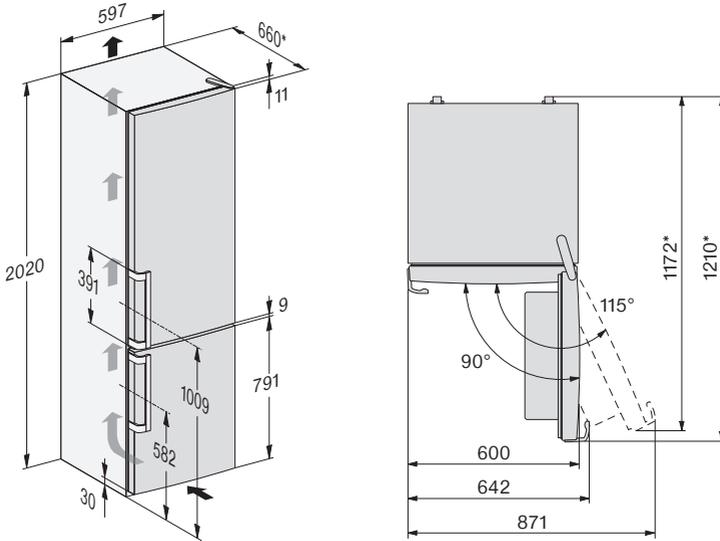
	A
KFN 4374 ED ws/el	1'850
KFN 4391 ED el, KFN 4394 ED ws/el	2'020

Dimensions d'installation/Vue d'en haut

KFN 4494 ED ws/el

Toutes les dimensions sont indiquées en mm.

Le bon fonctionnement de l'appareil de froid est garanti si les sections d'aération et de ventilation indiquées sont maintenues libres.



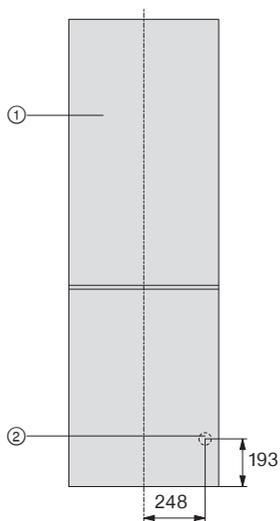
* Dimensions avec entretoises murales installées. Si les entretoises murales ne sont pas utilisées, la profondeur de l'appareil de froid est réduite d'environ 22 mm.

Installation

Raccordements

KFN 4374 ED ws/el, KFN 4391 ED el, KFN 4394 ED ws/el

Toutes les dimensions sont indiquées en mm.



① Vue avant

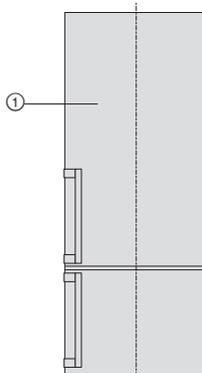
② Câble d'alimentation, longueur = 2'400 mm

Un câble d'alimentation plus long est disponible auprès du service après-vente Miele.

Raccordements

KFN 4494 ED ws/el

Toutes les dimensions sont indiquées en mm.



- ① Vue avant
- ② Câble d'alimentation, longueur = 2'400 mm
Un câble d'alimentation plus long est disponible auprès du service après-vente Miele.

Installation

Branchement électrique

L'appareil de froid est livré de série avec une fiche de raccordement, "prêt à brancher" dans une prise avec mise à la terre.

Installez l'appareil de froid de sorte que la prise soit facilement accessible. Si la prise n'est pas facilement accessible, vérifiez qu'un dispositif de sectionnement de chacun des pôles est prévu sur l'installation.

 Risque d'incendie en cas de surchauffe.

Le fonctionnement de l'appareil de froid sur des multiprises et des rallonges peut entraîner une surcharge des câbles.

Pour des raisons de sécurité, n'utilisez pas de rallonge ni de multiprises.

L'installation électrique doit satisfaire aux prescriptions en vigueur.

Pour des raisons de sécurité, nous recommandons l'utilisation d'un disjoncteur différentiel (RCD) du type  de l'installation domestique associée pour le raccordement électrique de l'appareil de froid.

Un câble d'alimentation réseau abîmé ne doit être remplacé que par un câble réseau spécial du même type (disponible auprès du SAV Miele). Pour des raisons de sécurité, seul un professionnel qualifié ou le SAV Miele doit se charger du remplacement.

Le mode d'emploi ou la plaque signalétique vous indique la puissance de raccordement et la protection électrique adaptée. Comparez ces informations avec les données du câble d'alimentation électrique sur place.

En cas de doute, contactez un électricien professionnel.

Le fonctionnement temporaire ou permanent sur un système d'alimentation électrique autonome ou non synchrone au réseau (comme les réseaux autonomes, les systèmes de secours) est possible. Pour le fonctionnement, l'installation d'alimentation en énergie doit respecter les prescriptions de la norme EN 50160 ou d'une norme similaire. Les mesures de protection prévues dans l'installation domestique et dans ce produit Miele doivent également être assurées dans leur fonction et leur mode de fonctionnement en fonctionnement isolé ou en fonctionnement non synchrone au réseau ou être remplacées par des mesures équivalentes dans l'installation. Comme décrit, par exemple, dans la publication actuelle de VDE-AR-E 2510-2.

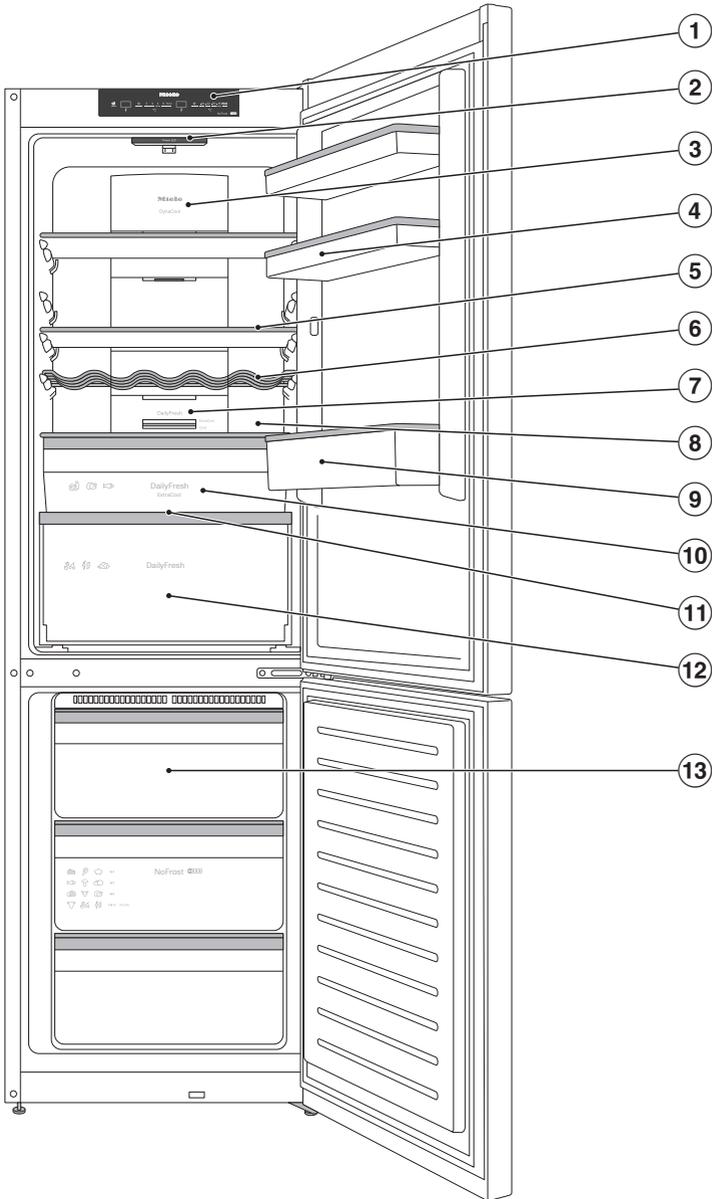
Économies d'énergie :

- Lieu d'installation** L'appareil de froid doit refroidir plus souvent à des températures ambiantes plus élevées et utilise plus d'énergie dans le processus. Par conséquent :
- Placez l'appareil de froid dans une pièce bien ventilée.
 - Éloignez l'appareil de froid d'une source de chaleur (chauffage, cuisinière).
 - Protégez l'appareil de froid de la lumière directe du soleil.
 - Veillez à ce que la température ambiante idéale se situe autour de 20 °C.
 - Ne recouvrez pas les fentes d'aération et de ventilation et dépoussiérez les régulièrement.
- Régler la température** Plus la température réglée est basse, plus la consommation d'énergie est élevée. Les réglages suivants sont conseillés :
- Zone de réfrigération 4 à 5 °C.
 - Zone de congélation -18 °C.
- Utilisation** La consommation d'énergie est augmentée par l'apport de chaleur et la circulation d'air entravée. Par conséquent :
- Ouvrez toujours brièvement la porte/les portes de l'appareil. Un bon rangement des aliments aide à s'orienter.
 - Refermez bien la/les porte(s) après ouverture.
 - Laissez les aliments chauds et les boissons refroidir avant de les conserver au réfrigérateur.
 - Rangez les aliments bien emballés ou bien couverts.
 - Ne surchargez pas les compartiments, afin que l'air puisse circuler.
 - Placez les aliments à décongeler dans la zone de réfrigération.
 - Vérifiez lors de la mise en réfrigération des aliments que les fentes du ventilateur ne sont pas recouvertes.

Économiser de l'énergie

- En plaçant l'appareil de froid sur le côté droit (vue de devant), gardez une faible distance latérale par rapport au mur afin de réduire au maximum la consommation d'énergie.

Vue d'ensemble de l'appareil

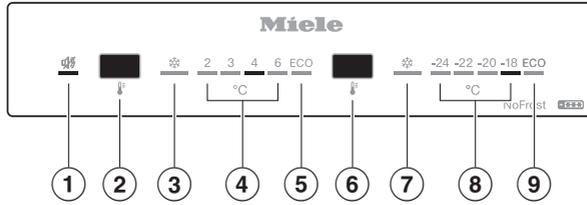


Cette illustration montre un modèle d'appareil à titre d'exemple.

Description de l'appareil

- ① Bandeau de commande
- ② Éclairage intérieur
- ③ Ventilateur avec des sorties d'air dans la paroi arrière
- ④ Balconnet à œufs dans la contreporte
- ⑤ Clayette
- ⑥ Support à bouteilles variable
- ⑦ Régulateur de froid pour tiroir ExtraCool DailyFresh
- ⑧ Place pour une plaque de cuisson (ComfortSize)
- ⑨ Balconnet à bouteilles avec cale-bouteilles
- ⑩ Tiroir ExtraCool DailyFresh avec basse température pour les aliments facilement périssables
- ⑪ Couvercle du compartiment pour le réglage du taux d'humidité dans le tiroir DailyFresh
- ⑫ Tiroir DailyFresh pour fruits et légumes (avec réglage de l'humidité)
- ⑬ Tiroirs de congélation

Description de l'appareil



- ① Affichage de l'alarme de température dans la zone de congélation
- ② Réglage de la température dans la zone de réfrigération, activation/désactivation de la fonction SuperFroid et activation/désactivation du mode Eco dans la zone de réfrigération
- ③ Affichage SuperFroid
- ④ Affichage de température pour la zone de réfrigération
- ⑤ Affichage mode Eco zone de réfrigération
- ⑥ Réglage de la température dans la zone de congélation, activation/désactivation de la fonction SuperFrost et activation/désactivation du mode Eco dans la zone de congélation
- ⑦ Affichage SuperFrost
- ⑧ Affichage de température pour la zone de congélation
- ⑨ Affichage mode Eco zone de congélation

Description de l'appareil

Arrangement intérieur

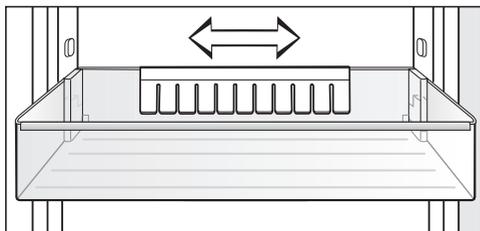
Déplacer le balconnet de rangement/à bouteilles

Déplacez les balconnets de rangement/à bouteilles uniquement lorsqu'ils sont vides.

- Faites glisser les balconnets de rangement/à bouteilles vers le haut et retirez-les par l'avant.
- Remettez les balconnets de rangement/à bouteilles en place à n'importe quel endroit.

Déplacer ou retirer le cale-bouteilles

Les lamelles du cale-bouteilles permettent un meilleur maintien des bouteilles à l'ouverture et à la fermeture de la porte de l'appareil.



Vous pouvez déplacer le cale-bouteilles vers la droite ou vers la gauche. Cela crée plus d'espace pour les cartons de boissons.

Le cale-bouteilles peut être entièrement retiré (pour le nettoyer par exemple) :

- Tirez le cale-bouteilles vers le haut.

Déplacement des tablettes

Vous pouvez déplacer les tablettes en fonction de la hauteur des produits à réfrigérer.

- Tirez la tablette vers l'avant et basculez-la vers le haut.
- Remettez la tablette à l'endroit souhaité avec le bord arrière vers le haut.

Le bord de butée de la baguette de protection arrière doit être orienté vers le haut pour empêcher que les aliments, en touchant la paroi arrière, n'y adhèrent et ne gèlent.

Description de l'appareil

Déplacer le filtre à charbon actif

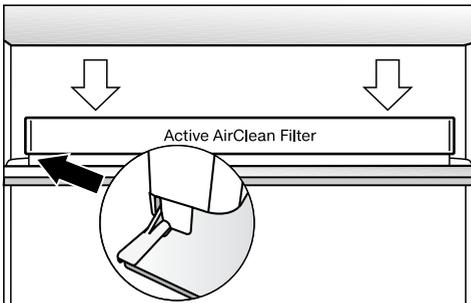
Le filtre à charbon actif avec support KKF-FF (Active AirClean) est disponible comme accessoire en option (voir section "Accessoires en option").

Veillez à conserver des aliments qui sentent fort, notamment certains fromages, comme suit :

- Placez le support avec les filtres à charbon actif sur la tablette où sont stockés les aliments.
- Remplacez auparavant les filtres à charbon selon vos besoins.
- Placez d'autres filtres anti-odeurs (avec support) dans l'appareil de froid.

Le support des filtres à charbon actif est placé sur la baguette de protection arrière de la tablette.

- Pour déplacer le filtre à charbon actif, retirez de la baguette de protection le support pour les filtres à charbon actif en tirant vers le haut.

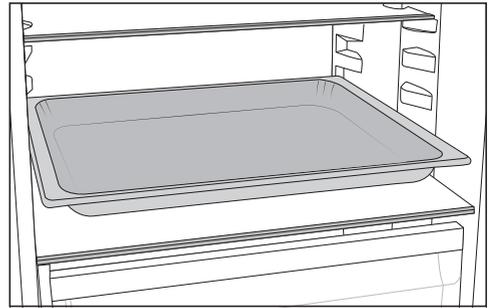


- Placez-les sur la baguette de protection de la tablette souhaitée.

Place pour une plaque de cuisson

Une plaque de cuisson peut être placée au-dessus des tiroirs. Les dimensions maximales de la plaque de cuisson sont les suivantes : largeur 448 mm/profondeur 386 mm/hauteur 22 mm.

- Ouvrez la porte de l'appareil jusqu'à la butée.



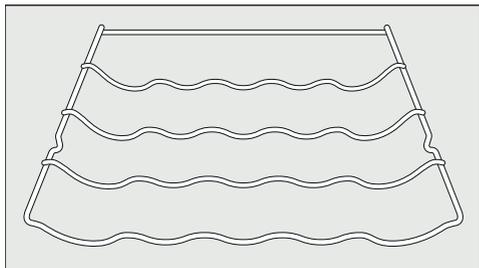
- Placez la plaque de cuisson sur n'importe quelle surface de la zone de réfrigération.

Conseil : Laissez refroidir la plaque de cuisson à la température ambiante avant de l'insérer dans la zone de réfrigération.

Description de l'appareil

Déplacer la tablette pour bouteilles

Vous pouvez installer le support à bouteilles de diverses manières dans l'appareil de froid.



- Soulevez la tablette pour bouteilles légèrement vers l'arrière et retirez-la vers l'avant.
- Remplacez la tablette à n'importe quel endroit.

La barre de butée arrière doit être tournée vers le haut afin que les bouteilles ne touchent pas la paroi arrière.

Accessoires fournis avec l'appareil

Balconnet à œufs

Support à bouteilles variable

Porte-bouteilles

Bac à glaçons

Accessoires disponibles en option

Conçus spécialement pour l'appareil frigorifique, des accessoires et des produits de nettoyage et d'entretien sont disponibles dans le gamme de produits Miele.

Chiffon microfibre polyvalent

Le chiffon microfibre contribue à éliminer les traces de doigts et les petites salissures sur les façades en inox, les panneaux d'appareil, les fenêtres, les meubles, les vitres de voiture, etc.

Kit MicroCloth

Le kit MicroCloth se compose d'une lavette universelle, d'une lavette à verre et d'une lavette de polissage.

Les lavettes sont très résistantes et anti-déchirures. Elles contiennent des microfibres très fines qui assurent une haute performance de nettoyage.

MicroCloth HyClean

MicroCloth HyClean est un chiffon antibactérien multiusages particulièrement souple et résistant aux déchirures. Il peut être utilisé mouillé ou sec, avec ou sans produit de lavage.

Filtre à charbon actif avec support KKF-FF (Active AirClean)

Le filtre à charbon actif neutralise les odeurs désagréables dans la zone de réfrigération et assure ainsi une meilleure qualité de l'air.

Remplacement du filtre à charbon actif KKF-RF (Active AirClean)

Des filtres de remplacement adaptés au support sont disponibles. Le remplacement des filtres à charbon actif est recommandé tous les six mois.

Possibilité de commander des accessoires en option dans la boutique en ligne Miele. Vous pouvez également les obtenir auprès du service après-vente Miele (voir à la fin de ce mode d'emploi) et de votre revendeur Miele.

Mise en marche et arrêt de l'appareil

Avant la première utilisation

- Retirez tous les matériaux d'emballage et les films de protection.
- Nettoyez l'intérieur de l'appareil et les accessoires (voir chapitre "Nettoyage et entretien").

Après le transport, laissez l'appareil de froid reposer pendant env. 1 heure avant de le raccorder. Vous éviterez ainsi d'éventuels dysfonctionnements de l'appareil.

Raccorder l'appareil de froid

- Raccordez l'appareil au réseau électrique, comme indiqué au chapitre "Raccordement électrique".

Mettre en marche l'appareil de froid

Une fois que vous avez raccordé électriquement l'appareil de froid, un signal sonore d'avertissement retentit et l'affichage pour l'alarme de température de la zone de congélation clignote.

- Appuyez sur la touche de réglage de température  de la zone de réfrigération ou de congélation.

Le signal sonore s'arrête.

L'appareil commence à refroidir et se règle sur les températures prérégées.

Pour que la température soit suffisamment basse, laissez l'appareil de froid descendre en température pendant quelques heures avant de le remplir pour la première fois. Ne remplissez l'appareil que lorsque la température prérégée est atteinte.

Attendez que la température ait suffisamment baissé dans la zone de congélation (-18 °C au minimum) pour y placer des aliments.

Éteindre l'appareil de froid

- Débranchez la prise.

L'éclairage intérieur s'éteint et la production de froid s'arrête.

En cas d'absence prolongée

En cas d'arrêt prolongé de l'appareil de froid, de la moisissure risque de se former si la porte de l'appareil reste fermée et si l'appareil n'a pas été nettoyé.

Nettoyez impérativement l'appareil de froid.

Si l'appareil de froid doit rester longtemps sans fonctionner, respectez les consignes suivantes :

- Désactivez l'appareil de froid.
- Débranchez la fiche secteur de l'appareil ou désactivez le(s) disjoncteur(s) de l'installation électrique.
- Nettoyez l'appareil de froid et laissez les portes de ce dernier ouvertes afin d'aérer suffisamment et éviter ainsi la formation de mauvaises odeurs.

Choisir la température optimale

Le réglage correct de la température est crucial pour la durée de conservation des denrées alimentaires. Lorsque la température baisse, les processus de croissance des microorganismes ralentissent. La nourriture ne se détériore pas aussi rapidement.

La température à l'intérieur de l'appareil augmente :

- selon la fréquence et la durée d'ouverture de la porte
- en fonction de la quantité d'aliments conservés
- avec la chaleur des produits venant d'être entreposés
- en fonction de la température ambiante de la pièce où est installé l'appareil. L'appareil de froid est prévu pour une classe climatique précise (plage de température ambiante) dont il faut respecter les limites.

... dans la zone de réfrigération

Nous recommandons une température de **4 °C** dans la zone de réfrigération.

Répartition automatique de la température (DynaCool)

L'appareil enclenche automatiquement le ventilateur lorsque la réfrigération de la zone de réfrigération se met en route. Le froid est ainsi réparti uniformément et les aliments stockés sont refroidis à une température homogène.

... dans la zone de congélation

Une température de **-18 °C** est nécessaire pour congeler des aliments frais. Cela permet de prolonger la durée de conservation des aliments et de préserver une qualité optimale.

Dès que la température dépasse **-10 °C**, la dégradation par les micro-organismes commence et les aliments se conservent moins longtemps. C'est pourquoi vous ne devez recongeler les aliments entièrement ou partiellement décongelés que lorsqu'ils ont été cuisinés (cuits ou rôtis). La plupart des micro-organismes sont détruits par les températures élevées.

Affichage de température

L'affichage de température sur le bandeau de commande indique toujours la température **souhaitée**.

Régler la température

- Appuyez plusieurs fois sur la touche de réglage de la température  dans la zone de réfrigération ou de congélation, jusqu'à ce que la température souhaitée de la zone de réfrigération ou de congélation apparaisse dans l'affichage de la température.

Possibilités de réglage

- Zone de réfrigération : de 2 à 6 °C
- Zone de congélation : de -18 à -24 °C

Si vous avez modifié le réglage de température :

- Contrôlez de nouveau la température au bout de quelques heures. Ce n'est que passé ce délai que la température réelle s'est effectivement établie.
- après environ six heures avec un appareil de froid peu rempli
- au bout de 24 heures avec un appareil rempli

Si la température est trop élevée ou trop basse après ce délai :

- Réglez à nouveau la température.

Utilisation de SuperFroid et SuperFrost

SuperFroid ❄️

Lorsque la fonction SuperFroid ❄️ est activée, la **zone de réfrigération** atteint très rapidement la valeur la plus froide (en fonction de la température ambiante). L'appareil fonctionne à la puissance frigorifique maximale et la température baisse. Sélectionnez cette fonction si vous souhaitez refroidir rapidement de grandes quantités d'aliments ou de boissons qui viennent d'être entreposées.

Lorsque la fonction SuperFroid ❄️ est activée, il peut y avoir une augmentation du bruit de l'appareil.

La fonction SuperFroid ❄️ doit être activée **4 heures avant le chargement** des aliments ou des boissons.

La fonction SuperFroid ❄️ se désactive automatiquement au bout de 15 heures environ. L'appareil de froid repasse à la puissance frigorifique normale.

Conseil : Pour économiser de l'énergie, vous pouvez désactiver vous-même la fonction SuperFroid ❄️ dès que les aliments ou les boissons sont suffisamment froids.

Activer et désactiver la fonction SuperFroid ❄️

- Appuyez plusieurs fois sur la touche de réglage de la température 🌡️ dans la zone de réfrigération, jusqu'à ce que le voyant SuperFroid ❄️ s'allume ou s'éteigne.

SuperFrost ❄️

Lorsque la fonction SuperFrost ❄️ est activée, la **zone de congélation** atteint très rapidement la valeur la plus froide (en fonction de la température ambiante). L'appareil fonctionne à la puissance frigorifique maximale et la température baisse. Sélectionnez cette fonction avant de congeler des produits frais. Vos aliments congèleront rapidement et conserveront ainsi leur valeur nutritive, leur teneur en vitamines, leur aspect naturel et leur saveur.

Lorsque la fonction SuperFrost ❄️ est activée, l'appareil peut être plus bruyant.

La fonction SuperFrost ❄️ doit être enclenchée **quatre à six heures avant de déposer** les aliments à congeler. Si vous voulez utiliser la **capacité maximale de congélation**, la fonction SuperFrost ❄️ doit être enclenchée **24 heures à l'avance**.

La fonction SuperFrost ❄️ se désactive automatiquement après 60 heures maximum. L'appareil de froid repasse à la puissance frigorifique normale. La durée jusqu'à la désactivation de la fonction dépend de la quantité d'aliments frais stockés.

Si vous entreposez une grande quantité d'aliments chauds à congeler, la fonction SuperFrost s'active automatiquement.

La touche sensitive ❄️ est rétroéclairée en jaune.

Utilisation de SuperFroid et SuperFrost

Conseil : Pour économiser de l'énergie, vous pouvez désactiver vous-même la fonction SuperFrost ❄️ dès que les aliments ou les boissons sont suffisamment froids.

Vous n'avez pas besoin d'activer la fonction SuperFrost ❄️,

- si vous déposez dans l'appareil des produits déjà surgelés,
- si vous déposez deux kg d'aliments maximum par jour.

Activer et désactiver la fonction SuperFrost ❄️

- Appuyez plusieurs fois sur la touche de réglage de la température 🌡️ dans la zone de congélation, jusqu'à ce que le voyant Superfrost ❄️ s'allume ou s'éteigne.

Utiliser le mode Eco

Le mode Eco est recommandé si vous ne voulez pas complètement désactiver l'appareil de froid, par ex. pendant vos congés, et que vous n'avez pas besoin d'une puissance élevée de réfrigération. En mode Eco, la consommation d'énergie est plus faible qu'en mode normal.

Activer ou désactiver le mode Eco pour la zone de réfrigération

- Appuyez plusieurs fois sur la touche de réglage de la température  dans la zone de réfrigération, jusqu'à ce que le voyant ECO du mode Eco dans la zone de réfrigération s'allume ou s'éteigne.

La température de la zone de réfrigération monte à 8 °C.

 Risque sanitaire en raison de consommation d'aliments impropres à la consommation.

Si la température se trouve durablement au-dessus de 4 °C, cela risque d'altérer la durée de conservation et la qualité des aliments dans la zone de réfrigération.

N'activez le mode Eco que pour une durée limitée.

Pendant cette période, ne stockez pas d'aliments sensibles à la chaleur et facilement périssables comme les fruits, les légumes, le poisson, la viande et les produits laitiers.

Activer et désactiver le mode Eco pour la zone de congélation

- Appuyez plusieurs fois sur la touche de réglage de la température  dans la zone de congélation, jusqu'à ce que le voyant ECO du mode Eco dans la zone de congélation s'allume ou s'éteigne.

La température de la zone de congélation monte à -16 °C.

 Risque sanitaire en raison de consommation d'aliments impropres à la consommation.

Entreposer à long terme des aliments à une température supérieure à -18 °C dans la zone de congélation peut nuire à la durée de conservation et à la qualité des aliments.

N'activez la fonction mode Eco que pour une durée limitée.

Avant d'activer la fonction mode Eco, vérifiez que tous les aliments sont bien congelés.

Ne congelez pas de nouveaux aliments lorsque la fonction mode Eco est activé.

Alarme de température et de porte

 Risque sanitaire en raison de consommation d'aliments impropres à la consommation.

Si la température est remontée au-dessus du seuil des -18 °C pendant une durée prolongée, vos produits surgelés peuvent commencer à décongeler. Par conséquent, la durée de conservation est réduite.

Vérifiez que vos produits surgelés n'ont pas commencé à décongeler. Dans ce cas, consommez-les au plus vite ou faites-les cuire ou rôtir avant de les recongeler.

Alarme de température

L'appareil de froid est équipé d'un système d'alarme pour éviter que la température dans la zone de congélation n'augmente sans que l'on s'en aperçoive.

Si la température de la zone de congélation dépasse une certaine plage de valeurs, l'affichage de l'alarme de température de la zone de congélation clignote.

De plus, un signal sonore retentit jusqu'à ce que l'état d'alarme se termine ou jusqu'à ce que le signal d'avertissement soit interrompu.

C'est la température programmée qui détermine si l'appareil de froid considère une certaine température comme trop élevée.

Le signal sonore et visuel se déclenche entre autres dans les cas suivants :

- si vous allumez l'appareil mais que la température dans l'appareil s'écarte trop de la température programmée,
- lorsque trop d'air chaud pénètre à l'intérieur de l'appareil lorsque vous rangez ou sortez des aliments congelés,
- lorsque vous congelez de grandes quantités d'aliments,
- lorsque vous congelez des aliments encore chauds.
- une panne de courant est survenue.
- lorsque l'appareil de froid est défectueux.

Avant de désactiver l'alarme de température, il faut déterminer et éliminer la cause de l'alarme.

Si le signal sonore vous gêne, vous pouvez le désactiver avant qu'il ne s'arrête de lui-même.

- Appuyez sur la touche de réglage de température  de la zone de réfrigération ou de congélation.

Le signal sonore s'arrête.

Alarme de température et de porte

Alarme de porte

Afin d'éviter une déperdition énergétique lorsque la porte est ouverte et pour protéger les aliments stockés des effets de la chaleur, l'appareil est équipé d'un système d'alarme.

Un signal sonore retentit si la porte de l'appareil reste ouverte plus d'une minute.

Dès que la porte de l'appareil est refermée, le signal sonore s'arrête.

Arrêter prématurément l'alarme de porte

Si le signal sonore vous gêne, vous pouvez le désactiver avant qu'il ne s'arrête de lui-même.

- Appuyez sur la touche de réglage de la température .

Le signal sonore s'arrête.

Entreposer les aliments dans la zone de réfrigération

 Risque d'explosion provoquée par des mélanges gazeux inflammables.

Certains mélanges gazeux inflammables risquent de prendre feu au contact de composants électriques. N'entreposez aucun produit explosif ni aucun produit contenant un gaz propulseur (par ex. une bombe aérosol) dans l'appareil de froid. Les bombes aérosol correspondantes sont reconnaissables par les indications de contenu imprimées ou un symbole de flamme. Des gaz qui peuvent s'échapper risquent de s'enflammer en raison des composants électriques.

 Risque de dommages à cause des aliments contenant de la graisse ou de l'huile.

Si vous entreposez des aliments contenant de la graisse ou de l'huile dans la contreporte, des fissures risquent d'apparaître dans le plastique, qui peut casser.

Veillez à ce que la graisse ou l'huile ne fuient pas sur les pièces en plastique de l'appareil.

Si la circulation de l'air ne suffit pas, le refroidissement diminue et la consommation d'énergie augmente. Veillez à ne pas stocker les aliments de façon trop compacte afin de garantir une bonne circulation de l'air. N'obstruez pas le ventilateur sur la paroi arrière.

N'obstruez pas les ouvertures de sortie d'air dans la paroi arrière.

Différentes zones de froid

La circulation naturelle de l'air crée des différences de température dans la zone de réfrigération.

L'air froid, plus lourd, descend dans la partie basse de la zone de réfrigération. Servez-vous des différentes zones de froid quand vous rangez vos aliments dans l'appareil !

Il s'agit d'un appareil de froid avec refroidissement dynamique automatique, où une température uniforme est établie lorsque le ventilateur fonctionne. Les différentes zones froides sont donc moins prononcées.

Zone la moins froide

La zone la moins froide du réfrigérateur se trouve tout en haut, au niveau de la porte de l'appareil. Utilisez cette zone, par exemple pour conserver votre beurre et l'étaler plus facilement ou votre fromage afin d'en préserver les arômes.

Entreposer les aliments dans la zone de réfrigération

Zone la plus froide

La zone la plus froide de la zone de réfrigération se trouve devant les ouvertures de sortie d'air dans la paroi arrière et dans le tiroir ExtraCool DailyFresh.

Une température de réfrigération de 4 °C et une hygiène adaptée retardent la prolifération de bactéries, comme la salmonelle et la listeria qui peuvent provoquer de graves intoxications alimentaires.

Utilisez donc ces zones pour tous les aliments fragiles qui se dégradent rapidement, à savoir :

- le poisson, la viande et la volaille ;
- les saucisses et les plats cuisinés ;
- les plats/pâtisseries aux œufs ou à la crème ;
- la pâte fraîche, les pâtes à gâteau, à pizza ou à quiche ;
- les fromages au lait cru et autres produits à base de lait cru ;
- les légumes sous cellophane et
- d'autres aliments frais (dont la date de péremption est conditionnée par une température de stockage inférieure à 4 °C).

Si les aliments sont stockés trop près des ouvertures de sortie d'air de la paroi arrière, ils peuvent geler. Les aliments ne doivent pas toucher la paroi arrière de l'appareil.

Non approprié pour la zone de réfrigération

Certains aliments ne peuvent pas être stockés à des températures inférieures à 5 °C car ils sont sensibles au froid.

Parmi ces aliments, on compte notamment les :

- ananas, avocats, bananes, grenades, mangues, melons, papayes, fruits de la passion, agrumes (tels que les citrons, les oranges, les mandarines et les pamplemousses)
- fruits pas assez mûrs
- aubergines, concombres, pommes de terre, poivrons, tomates, courgettes
- fromages à pâte dure (tels que le parmesan ou le fromage de montagne)

Conseils pour l'achat d'aliments

La condition préalable à une longue conservation réside dans la fraîcheur des aliments que vous achetez. Vérifiez toujours la date limite de consommation ainsi que la température de conservation appropriée.

Autant que faire se peut, ne brisez pas la chaîne du froid. Par exemple ne laissez pas vos courses trop longtemps dans une voiture.

Entreposer les aliments dans la zone de réfrigération

Bien entreposer ses aliments

Conservez vos aliments dans la zone de réfrigération dans leur emballage ou couvrez-les soigneusement (exceptions dans le tiroir DailyFresh).

Cela permet d'éviter que les aliments n'absorbent les odeurs d'autres aliments, qu'ils ne dessèchent et qu'ils ne transmettent des germes. Ces mesures valent particulièrement pour la conservation d'aliments d'origine animale.

Veillez tout particulièrement à ce que les aliments crus tels que la viande et le poisson ne soient pas en contact avec d'autres denrées alimentaires.

En réglant correctement la température de votre appareil et en respectant une hygiène convenable, il est possible d'allonger considérablement la durée de conservation des aliments. On évite ainsi le gaspillage alimentaire.

Aliments riches en protéines

Veillez noter que les aliments riches en protéines périssent plus rapidement.

Cela signifie que les crustacés se gâtent plus vite que le poisson et que le poisson se gâte plus vite que la viande.

Conservation des aliments dans la zone DailyFresh

Tiroir ExtraCool DailyFresh

Le tiroir ExtraCool DailyFresh convient particulièrement aux aliments fragiles :

- le poisson frais, les coquillages et les crustacés,
- la viande, la volaille, la charcuterie,
- les salades composées,
- les produits laitiers comme les yaourts, les fromages, la crème fraîche, le fromage blanc, etc.
- En outre, vous pouvez stocker toutes sortes d'aliments dans le tiroir ExtraCool DailyFresh, à condition qu'ils soient emballés.

Dans le tiroir ExtraCool, la température est d'environ 0 °C lorsqu'une température de 2 °C a été réglée dans la zone de réfrigération. L'humidité dans le tiroir ExtraCool DailyFresh n'est pas augmentée et ne peut pas être réglée.

Dans le tiroir ExtraCool DailyFresh, la température est d'environ 0 °C. Si la température de la zone de réfrigération est basse, le tiroir ExtraCool DailyFresh peut atteindre des températures négatives. Les aliments peuvent congeler. Ajustez le réglage de la température si nécessaire.

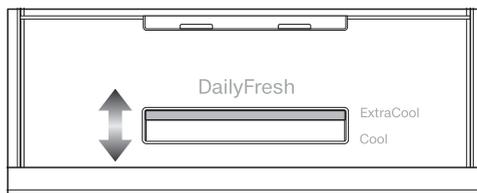
Veillez noter que les aliments riches en protéines périssent plus rapidement.

Cela signifie que les crustacés se gâtent plus vite que le poisson et que le poisson se gâte plus vite que la viande.

Pour des raisons d'hygiène, ne conservez ces aliments qu'**emballés ou couverts**.

Régler la température dans le tiroir ExtraCool DailyFresh

Vous pouvez en outre régler la température dans le tiroir ExtraCool DailyFresh à l'aide du régulateur de froid situé au-dessus du tiroir ExtraCool DailyFresh.



- Pour réduire la température du tiroir ExtraCool DailyFresh, déplacez le curseur de réglage du froid vers le haut sur le réglage *ExtraCool*.
- Pour augmenter la température dans le tiroir ExtraCool DailyFresh, faites glisser le curseur de réglage du froid vers le bas jusqu'au réglage *Cool*.

Conservation des aliments dans la zone DailyFresh

Tiroir DailyFresh

Le tiroir DailyFresh réunit des conditions optimales pour stocker vos fruits et légumes.

Par ailleurs, il est possible de régler le taux d'humidité du tiroir DailyFresh afin de l'adapter au mieux aux aliments conservés. Un taux d'humidité élevé permet de conserver l'humidité des aliments et ainsi éviter qu'ils ne dessèchent trop rapidement. La température est proche de celle d'une zone de réfrigération classique.

Rappelez-vous que plus les aliments sont frais au moment de leur achat, mieux ils se conserveront !

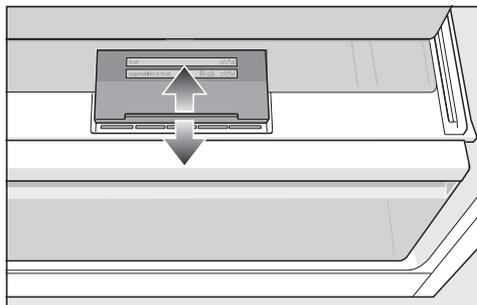
Modifier le taux d'humidité dans le tiroir DailyFresh

Si les aliments ne sont pas emballés, le taux d'humidité dans le tiroir DailyFresh dépend principalement de la nature et de la quantité des aliments stockés.

Le taux d'humidité peut être trop bas si le compartiment n'est que faiblement chargé.

Conseil : Il est alors conseillé de conserver vos aliments dans des emballages hermétiques.

Stocker principalement des fruits/un chargement mixte



■ Faites glisser le curseur vers l'arrière.

Le couvercle du compartiment est ouvert et l'humidité de l'air diminue.

■ Sélectionnez toujours ce paramètre pour :

- une charge élevée
- une charge mixte
- une charge composée principalement de fruits
- un taux d'humidité trop élevé dans le tiroir DailyFresh.

Stocker principalement des légumes

■ Faites glisser le curseur vers l'avant.

Le couvercle du compartiment est fermé et l'humidité de l'air reste dans le compartiment.

■ Sélectionnez ce paramètre pour :

- un faible chargement
- une charge composée principalement de légumes
- un taux d'humidité trop faible dans le tiroir DailyFresh.

Conservation des aliments dans la zone DailyFresh

Si le taux d'humidité est trop élevé dans le tiroir DailyFresh, il se peut que de la condensation se forme.

Si vous estimez qu'il y a eu trop de condensation et que les aliments sont affectés, agissez comme suit :

Essayez l'eau condensée avec un chiffon sec.

Ouvrez le couvercle du compartiment.

Conservation des aliments dans la zone DailyFresh

Tenez compte des conseils qui suivent si vous n'êtes pas satisfait de l'état de vos aliments stockés (s'ils sont flétris au bout d'une courte durée de stockage) :

- N'entreposez que des aliments frais. Les conditions de stockage sont très importantes afin d'assurer la fraîcheur des aliments.
- Nettoyez le tiroir DailyFresh avant d'entreposer les aliments.
- Essuyez les aliments très humides avant de les entreposer au réfrigérateur.
- Ne conservez pas d'aliments sensibles au froid dans le tiroir DailyFresh (voir chapitre "Stocker les aliments dans la zone de réfrigération", section "Aliments non adaptés à la zone de réfrigération").
- Pour une conservation optimale des aliments, réglez bien la position du couvercle du compartiment (selon le type de chargement).
- L'humidité élevée contenue dans les aliments stockés peut suffire à produire un taux d'humidité élevé, si les aliments ne sont pas emballés. Plus il y a de nourriture stockée dans le compartiment, plus l'humidité est élevée.
- Toutefois, si le taux d'humidité augmente de manière excessive dans le compartiment et que vos aliments s'abîment, éliminez l'eau de condensation du fond et posez-y une grille ou un objet similaire pour permettre à l'humidité excédentaire de s'écouler. Faites glisser le curseur vers l'arrière pour permettre à l'humidité de s'échapper.
- Si le taux d'humidité est trop bas alors que le couvercle du tiroir DailyFresh est fermé (curseur poussé vers l'avant), emballez les aliments dans des emballages hermétiques.

Congélation et stockage

Que se passe-t-il lors de la congélation de produits frais ?

⚠ Risque sanitaire en raison de consommation d'aliments impropres à la consommation.

Si la température est remontée au-dessus du seuil des -18 °C pendant une durée prolongée, vos produits surgelés peuvent commencer à décongeler. Par conséquent, la durée de conservation est réduite.

Vérifiez que vos produits surgelés n'ont pas commencé à décongeler. Dans ce cas, consommez-les au plus vite ou faites-les cuire ou rôtir avant de les recongeler.

Les produits frais doivent être congelés aussi rapidement que possible afin qu'ils conservent leur valeur nutritive, leur teneur en vitamines, leur aspect naturel et leur saveur.

Si les produits sont congelés rapidement, le liquide a moins de temps pour s'échapper des cellules et passer dans les cavités. Les cellules se contractent bien moins. Lors de la décongélation, la faible quantité de liquide qui est passée dans les cavités peut revenir dans les cellules, et la perte de jus est moindre. Ainsi, seule une petite flaque d'eau se forme.

Capacité maximale de congélation

Pour garantir que les aliments soient congelés à cœur le plus rapidement possible, la capacité de congélation maximale ne doit pas être dépassée. La capacité de congélation maximale en

24 heures est indiquée sur la plaque signalétique "Capacité de congélation ...kg/24 h".

Stocker des produits surgelés

Pour conserver des produits surgelés vendus dans le commerce, contrôlez lors de l'achat dans le magasin :

- que l'emballage ne présente aucun dommage
 - la date limite de conservation
 - La température intérieure du bahut de congélation du magasin doit être de -18 °C ou inférieure.
- Transportez si possible les aliments congelés dans un sac isotherme et stockez-les rapidement dans l'appareil de réfrigération.

Congélation de produits frais

Avant le stockage

- Si vous devez congeler plus de 2 kg de produits frais, activez la fonction SuperFrost ❄️ six heures avant de ranger les aliments.
- Si vous devez congeler une plus grande quantité de produits frais, activez la fonction SuperFrost ❄️ au moins 24 heures avant de ranger les aliments.

Les aliments déjà congelés disposeront ainsi d'une réserve de froid.

- Ne congelez que des produits frais et parfaitement sains !

Notez que certains aliments ne sont pas adaptés à la congélation. Il s'agit, par exemple, de légumes qui sont généralement consommés crus, comme la laitue ou les radis.

Conseil : Pour préserver la couleur, le goût, l'arôme et la vitamine C de vos légumes, blanchissez-les avant de les congeler. Pour ce faire, faites cuire vos légumes, portion par portion, à l'eau bouillante pendant deux à trois minutes. Puis sortez les légumes de l'eau bouillante et refroidissez-les rapidement sous l'eau froide. Pour finir, égouttez les légumes.

Emballer les aliments à congeler

- Portionnez les aliments à congeler.

Conseil : Pour éviter les brûlures de congélation, choisissez un emballage approprié (comme les boîtes de congélation).

- Faites sortir l'air de l'emballage et fermez bien le sachet.
- Inscrivez le contenu et la date de congélation sur l'emballage.

Ranger les aliments à congeler

Les aliments à congeler ne doivent pas entrer en contact avec des aliments déjà congelés afin d'éviter que ces derniers ne commencent à décongeler.

- Veillez à ce que les emballages soient bien secs pour éviter une congélation en bloc.
- Disposez les aliments à congeler le plus près possible des parois latérales du tiroir de congélation afin que la congélation à cœur se fasse le plus rapidement possible.
- Transférez ensuite les aliments congelés dans des sachets ou des récipients de congélation et répartissez les aliments congelés dans les tiroirs de congélation restants.

Insérez toujours le tiroir de congélation jusqu'à la butée pour que l'air puisse circuler librement dans le réfrigérateur.

Congélation et stockage

– Petite quantité d'aliments à congeler

Congeler les aliments dans les tiroirs de congélation du bas.

- Disposez les aliments à congeler à plat sur le fond du tiroir de congélation **du bas** afin que la congélation à cœur se fasse le plus rapidement possible.

– VarioRoom : quantité maximale d'aliments à congeler (voir plaque signalétique)

Si les fentes du ventilateur sont encombrées, la performance de refroidissement est réduite et la consommation d'énergie augmente. Vérifiez, en mettant les aliments à congeler, que les fentes du ventilateur ne sont pas recouvertes.

- Placez de préférence les aliments à congeler dans le tiroir de congélation le plus bas. Les aliments y sont congelés rapidement et en douceur.

Conseil : Vous pouvez agrandir la zone de congélation de manière flexible. Pour stocker des aliments à congeler de grande taille tels qu'une dinde ou du gibier, vous pouvez retirer les tablettes en verre et les tiroirs de congélation.

- Placez les aliments à congeler directement dans l'appareil de froid de manière à ce qu'ils soient en contact avec le fond ou les parois latérales.

Après congélation :

- Désactivez la fonction SuperFrost ❄.
- Déposez les aliments congelés dans les tiroirs de congélation et réinsérez les tiroirs.

Durée de conservation des aliments congelés

Groupe d'aliments-	Durée de conservation (mois)
Glace	2 à 6
Pain, pâtisseries	2 à 6
Fromage	2 à 4
Poisson gras	1 à 2
Poisson maigre	1 à 5
Saucisse, jambon	1 à 3
Gibier, porc	1 à 12
Volaille, bœuf	2 à 10
Légumes, fruits	6 à 18
Fines herbes	6 à 10

Les durées de conservation indiquées sont des valeurs références.

La durée de conservation indiquée sur l'emballage est décisive pour les produits congelés classiques.

Avec une température constante de la zone de congélation de -18 °C et une hygiène appropriée, la durée maximale de stockage des aliments peut être utilisée et le gaspillage de nourriture est évité.

Rafrâichissement rapide de boissons

Pour rafraîchir rapidement des boissons, enclenchez la fonction Super-Froid.

Sortez les bouteilles que vous avez mises à rafraîchir dans la zone de congélation **au bout d'une heure maximum**. Sinon les bouteilles pourraient éclater.

Utiliser les accessoires

Préparer les glaçons

- Remplissez le bac à glaçons aux trois quarts avec de l'eau et posez-le sur le fond du compartiment de congélation.
- Pour décoller le bac à glaçons, utilisez un objet émoussé, comme le manche d'une cuillère.

Conseil : Les glaçons se décollent facilement du bac si vous placez ce dernier quelques secondes sous l'eau courante.

Dégivrage

Zone de réfrigération et tiroir DailyFresh

Le dégivrage de la zone de réfrigération et du tiroir DailyFresh est automatique.

Pendant que le compresseur fonctionne, du givre et des gouttelettes d'eau peuvent se former sur la paroi arrière de la zone de réfrigération et du tiroir DailyFresh. Inutile de les enlever, car elles s'évaporent automatiquement en raison de la chaleur produite par le compresseur.

Zone de congélation

L'appareil frigorifique est équipé du système "NoFrost" grâce auquel il dégivre automatiquement.

L'humidité présente dans l'enceinte se dépose sur l'évaporateur, dégivre automatiquement de temps à autre et s'évapore.

Grâce au dégivrage automatique, le congélateur ne se remplit jamais de glace. Ce système n'entraîne en aucun cas la décongélation des aliments stockés dans l'appareil.

La plaque signalétique apposée à l'intérieur de l'appareil de froid ne doit pas être enlevée. Elle vous sera utile en cas de panne.

Veuillez vous assurer que l'eau ne pénètre ni dans l'électronique, ni dans l'éclairage, ni dans les orifices de sortie d'air.

 Risque de dommages en cas de pénétration d'humidité.

La vapeur d'un nettoyeur vapeur peut endommager les plastiques et les composants électriques.

N'utilisez en aucun cas de nettoyeur vapeur pour nettoyer votre appareil de froid.

Conseils concernant les détergents

A l'intérieur de l'appareil, n'utilisez que des produits de nettoyage et d'entretien qui ne présentent aucun risque pour les aliments.

Pour éviter d'endommager les surfaces, **ne les nettoyez pas** avec :

- des produits nettoyants à base de soude, d'ammoniaque, d'acide ou de chlorure
- des détergents anticalcaires
- des détergents abrasifs comme la poudre, la crème à récurer ou les pierres à nettoyer
- des détergents contenant des solvants
- des nettoyants inox
- des nettoyants pour lave-vaisselle
- des décapants pour four
- des nettoyants pour le verre
- des éponges abrasives ou des brosses dures comme des grattoirs
- des gommes détachantes
- des racloirs à lame aiguisée

Pour le nettoyage, nous vous conseillons d'utiliser une éponge propre avec de l'eau tiède additionnée d'un peu de produit vaisselle.

Nettoyage et entretien

Préparation de l'appareil de froid au nettoyage

- Arrêtez l'appareil de froid.
- Sortez tous les aliments qui se trouvent dans l'appareil. Entrez-les dans un endroit frais.
- Retirez toutes les pièces amovibles pour les nettoyer.

Nettoyer l'intérieur de l'appareil

Nettoyez l'appareil régulièrement, au moins une fois par mois.

Si les salissures ne sont pas nettoyées rapidement, elles peuvent s'incruster avec le temps.

Les surfaces sont susceptibles de se décolorer ou de s'altérer.

Il est préférable d'éliminer immédiatement les salissures.

- Nettoyez l'**intérieur** à l'aide d'une éponge propre, d'eau tiède et d'un peu de liquide vaisselle.
- Lavez toutes les pièces à la main et non au lave-vaisselle.
- Rincez ensuite à l'eau claire, puis séchez le tout avec un chiffon doux.
- Pour assurer une ventilation suffisante de l'appareil de froid et éviter la formation d'odeurs, laissez l'appareil de froid ouvert pendant une courte période.

Retirer et démonter les accessoires pour le nettoyage

Démonter un balconnet/rangement à bouteilles

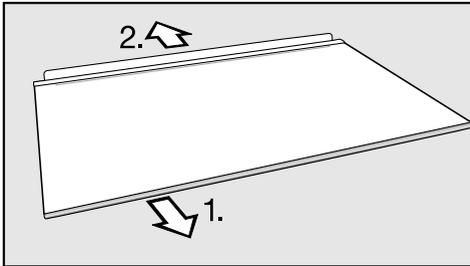
Retirez la baguette en finition inox avant de laver le balconnet de contreporte/le rangement à bouteilles.

Pour retirer la baguette, procédez comme suit :

- Placez le balconnet/rangement à bouteilles sur le plan de travail.
- Retirez la baguette en commençant d'un côté.
- Fixez à nouveau la baguette au balconnet de contreporte/rangement à bouteilles après son nettoyage.

Démonter le plan de rangement

- Posez le plan de rangement sur une surface douce (par ex. un torchon) sur le plan de travail.



- Avant de nettoyer la tablette, retirez la baguette de finition et la baguette de protection arrière.

1. Retirez la baguette en commençant d'un côté.
2. Retirez la baguette de protection arrière.

- Remontez la baguette de finition et la baguette de protection arrière après le nettoyage.

Retirer le tiroir

- Soulevez légèrement l'avant du tiroir, puis retirez-le.

Retirer le compartiment du tiroir DailyFresh

- Retirez le tiroir DailyFresh.
- Soulevez le couvercle du compartiment à l'avant et retirez-le.
- Après le nettoyage, remettez le couvercle en place.

Retirer les tiroirs et les tablettes en verre de la zone de congélation

- Tirez le tiroir en le soulevant par l'avant.
- Tirez la tablette en verre en le soulevant par l'avant.

Insérer les tiroirs et les tablettes en verre de la zone de congélation

- Placez la tablette en verre de biais sur les rails de guidage.
- Insérez la tablette en verre tout en l'abaissant.
- Placez le tiroir de biais sur les rails de guidage.
- Insérez le tiroir tout en l'abaissant.

Nettoyage et entretien

Nettoyage de la façade et des parois latérales

Des dépôts déjà incrustés sont plus difficiles voire impossibles à retirer. Les surfaces sont susceptibles de se décolorer ou de s'altérer.

Nous vous conseillons d'éliminer les salissures présentes sur la façade et les parois latérales le plus vite possible.

Toutes les surfaces sont sensibles aux rayures et risquent de se tacher ou de s'altérer au contact de produits de nettoyage inappropriés.

Veuillez consulter la section "Conseils pour l'entretien" au début du présent chapitre.

- Nettoyez les surfaces avec un carré vaisselle propre, du produit vaisselle et de l'eau chaude. Vous pouvez également utiliser un chiffon propre en microfibres.
- Rincez ensuite à l'eau claire, puis séchez le tout avec un chiffon doux.

Nettoyer le joint de porte

 Risque de dommages dû à un nettoyage incorrect.

Si un corps gras est appliqué sur le joint de porte, il risque de devenir poreux.

N'appliquez aucun corps gras sur le joint de porte.

- Nettoyez régulièrement le joint de porte à l'eau claire et séchez-le ensuite avec un torchon.

Nettoyage des fentes d'aération et des prises d'air

Les dépôts de poussière augmentent la consommation d'énergie.

- Nettoyez régulièrement les fentes d'aération et les prises d'air à l'aide d'un pinceau ou de l'aspirateur (utilisez pour ce faire p. ex. la brosse à meuble des aspirateurs Miele).

Après le nettoyage

- Remettez toutes les pièces en place dans l'appareil de froid.
- Allumez l'appareil de froid.
- Activez la fonction SuperFrost ❄ et laissez-la fonctionner pendant un certain temps, afin que la zone de congélation descende rapidement en température.
- Activez la fonction SuperFroid ❄ et laissez-la fonctionner pendant un certain temps, afin que la zone de réfrigération descende rapidement en température.
- Remplacez les aliments dans la zone de réfrigération et fermez la porte de l'appareil.
- Remettez les tiroirs de congélation et les aliments en place dans la zone de congélation dès que la température y est suffisamment basse.
- Activez la fonction SuperFrost ❄ dès qu'une température constante d'au moins -18 °C s'est établie dans la zone de congélation.

Vous pouvez remédier vous-même à la plupart des anomalies ou pannes qui peuvent se produire au quotidien. Dans bon nombre de cas, vous économiserez ainsi du temps et de l'argent car vous n'aurez pas besoin de faire appel au SAV.

Sur www.miele.com/service, vous trouverez des informations sur l'aide au dépannage.

Les tableaux suivants vous aideront à déceler la cause d'un défaut ou d'une anomalie et à y remédier.

Afin d'empêcher toute déperdition de froid, évitez autant que possible d'ouvrir l'appareil frigorifique avant que la panne ne soit réparée.

Problème	Cause et dépannage
L'appareil ne produit pas de froid, l'éclairage intérieur ne fonctionne pas lorsque la porte est ouverte.	L'appareil de froid n'est pas allumé. L'affichage de température sur le bandeau de commande n'indique aucune température. ■ Allumez l'appareil de froid.
	La fiche secteur n'est pas bien insérée dans la prise. ■ Branchez la fiche secteur dans la prise.
	Le(s) fusible(s) de l'installation domestique a/ont disjoncté. Il est possible que l'appareil de froid, la tension domestique ou un autre appareil soit défectueux. ■ Contactez un électricien professionnel ou le service après-vente Miele.
L'affichage de la température s'allume, mais l'appareil de froid ne refroidit pas.	Le mode Expo est activé. Il permet aux revendeurs de présenter l'appareil de froid sans qu'il ne produise de froid. Ce réglage n'a aucune utilité pour les particuliers. ■ Maintenez appuyé le bouton de réglage de la température  pendant dix secondes, jusqu'à ce qu'un signal sonore retentisse. ■ Après un certain temps, vérifiez si votre appareil de froid refroidit à nouveau.
La température dans l'appareil de froid diffère fortement du réglage choisi.	En principe, il peut s'écouler quelques heures avant que la température réglée précédemment ne soit atteinte dans l'appareil de froid. ■ Dans certains cas, il est utile d'éteindre l'appareil de froid pendant cinq minutes, puis de le rallumer.

En cas d'anomalie

Problème	Cause et dépannage
<p>Le compresseur se met en route de plus en plus souvent et de plus en plus longtemps, la température à l'intérieur de l'appareil de froid est trop basse.</p>	<p>Les fentes d'aération et de prise d'air sont obstruées ou poussiéreuses.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Ne couvrez pas les fentes d'aération et de prise d'air. ■ Dépoussiérez régulièrement les fentes d'aération et de prise d'air.
	<p>Les portes de l'appareil ont été souvent ouvertes ou de grandes quantités d'aliments viennent d'être entreposées ou congelées.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ N'ouvrez les portes de l'appareil que lorsque c'est nécessaire et refermez-les aussi vite que possible. <p>Au bout d'un moment, la température requise se règle à nouveau automatiquement.</p>
	<p>Les portes de l'appareil ne sont pas correctement fermées. Il se peut qu'une épaisse couche de glace se soit déjà formée dans la zone de congélation.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Fermez les portes de l'appareil. <p>Au bout d'un moment, la température requise se règle à nouveau automatiquement.</p> <p>Si une couche épaisse de glace s'est déjà formée, la puissance de réfrigération diminue, ce qui fait augmenter la consommation d'énergie.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Dégivrez l'appareil de froid et nettoyez-le.
	<p>La température ambiante est trop élevée. Plus la température ambiante est élevée, plus le compresseur fonctionne longtemps.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Suivez les indications du chapitre "Installation", section "Lieu d'installation".
	<p>La température à l'intérieur de l'appareil de froid est réglée à un niveau trop bas.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Corrigez le réglage de la température.
	<p>Une grande quantité d'aliments a été congelée en une seule fois.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Respectez les consignes du chapitre "Congélation et stockage".
	<p>La fonction SuperFrost ❄ est encore activée.</p>

Problème	Cause et dépannage
	<ul style="list-style-type: none"> ■ Pour économiser de l'énergie, désactivez la fonction SuperFrost ❄ vous-même avant qu'elle ne se désactive automatiquement.
	<p>La fonction SuperFroid ❄ est encore activée.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Pour économiser de l'énergie, désactivez la fonction SuperFroid ❄ vous-même avant qu'elle ne se désactive automatiquement.
<p>Le compresseur s'enclenche de moins en moins souvent et de moins en moins longtemps, la température à l'intérieur de l'appareil de froid augmente.</p>	<p>Il ne s'agit pas d'une anomalie. La température réglée est trop élevée.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Corrigez le réglage de la température. ■ Vérifiez à nouveau la température au bout de 24 heures.
	<p>Les produits surgelés commencent à décongeler. La température ambiante est inférieure à la température admise pour cet appareil.</p> <p>Lorsque la température ambiante est trop basse, le compresseur se met en marche plus rarement. La température de la zone de congélation risque donc de trop augmenter.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Suivez les indications du chapitre "Installation", section "Lieu d'installation". ■ Augmentez la température ambiante.
<p>L'appareil de froid est givré ou de l'eau de condensation se forme à l'intérieur de l'appareil. La porte de l'appareil ne ferme pas correctement.</p>	<p>Le joint de porte a glissé de la rainure.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Vérifiez si le joint de porte est bien calé dans la rainure.
	<p>Le joint de porte est endommagé.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Vérifiez si le joint de porte est endommagé.

En cas d'anomalie

Problèmes généraux liés à l'appareil

Problème	Cause et dépannage
Il est impossible de décoller les produits congelés.	L'emballage des aliments n'était pas sec lorsqu'ils ont été entreposés. ■ Détachez les produits à l'aide d'un objet émoussé, par exemple le manche d'une cuillère.
Les faces avant de l'appareil de froid sont chaudes au toucher.	Les faces avant de l'appareil de froid sont en partie légèrement chauffées afin d'éviter la formation d'eau de condensation au niveau du joint de porte.
Les parois latérales de l'appareil de froid sont chaudes au toucher.	Il ne s'agit pas d'une anomalie ! Les parois latérales de l'appareil de froid contiennent des tuyaux qui s'échauffent pendant le processus de refroidissement.
Un signal sonore retentit.	L' alarme de porte a été activée. ■ Fermez la porte de l'appareil. Le signal sonore s'arrête.
L'affichage de l'alarme de température dans la zone de congélation clignote. En outre, un signal sonore retentit.	L' alarme de température a été activée : la zone de congélation est plus chaude ou froide que la température réglée. Voici les causes possibles : <ul style="list-style-type: none">– trop d'air chaud a pénétré dans l'appareil lors du tri ou du retrait des aliments congelés ;– une grande quantité d'aliments a été mise à congeler en une seule fois ;– une panne de courant est survenue. ■ Appuyez sur la touche de réglage de la température  .

Problème	Cause et dépannage
<p>La zone de congélation est tellement givrée qu'elle ne se dégivre plus automatiquement.</p>	<p>La porte de la zone de congélation est restée ouverte très longtemps.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Sortez les produits et enrroulez-les dans plusieurs couches de papier journal ou dans des couvertures. ■ Conservez les produits congelés dans un endroit frais jusqu'à ce que la zone de congélation soit de nouveau prête pour congeler des aliments. ■ Éteignez l'appareil de froid et éloignez-le du mur. ■ Ouvrez la porte de la zone de congélation. <p>Après environ 20 minutes, l'eau de condensation commence à s'écouler dans le bac d'évaporation situé à l'arrière de l'appareil.</p> <p>Épongez l'eau de dégivrage au fur et à mesure qu'elle s'écoule.</p> <p>Lorsque l'eau de condensation ne s'écoule plus dans le bac d'évaporation, le processus est terminé.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Nettoyez la zone de congélation et rallumez l'appareil de froid.
<p>La porte de la zone de congélation ne s'ouvre pas plusieurs fois de suite.</p>	<p>Aucun défaut. En raison de l'effet d'aspiration, vous ne pouvez ouvrir la porte de l'appareil sans effort particulier qu'après env. 1 minute.</p>
<p>Il y a eu une panne de courant.</p>	<p>Pendant une panne de courant, la température dans l'appareil de froid augmente. Le temps de stockage est réduit et la qualité de vos aliments est compromise.</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Maintenez l'appareil de froid aussi fermé que possible pendant une panne de courant et ne stockez pas d'autres aliments. ■ Vérifiez la qualité des aliments après la panne de courant. ■ Selon la température, vérifiez si les aliments sont déjà partiellement, voire entièrement décongelés. Dans ce cas, faites cuire les produits avant de les recongeler. ■ En cas de doute, jetez les aliments congelés qui ont été décongelés.

En cas d'anomalie

L'éclairage intérieur ne fonctionne pas

Problème	Cause et dépannage
L'éclairage intérieur ne fonctionne pas.	<p>L'appareil de froid n'est pas allumé.</p> <ul style="list-style-type: none">■ Allumez l'appareil de froid. <p>L'éclairage intérieur s'éteint automatiquement au bout d'env. dix minutes d'ouverture de la porte en raison d'un risque de surchauffe. Si ce n'est pas le cas, il s'agit d'un dysfonctionnement.</p> <div data-bbox="404 464 1038 719" style="border: 1px solid gray; padding: 5px;"><p> Risque d'électrocution en raison d'éléments non protégés sous tension.</p><p>En retirant le cache de l'ampoule, vous pouvez toucher les parties conductrices.</p><p>Ne retirez pas le cache de l'ampoule. L'éclairage LED doit être réparé et remplacé exclusivement par le SAV.</p></div> <div data-bbox="404 735 1038 1023" style="border: 1px solid gray; padding: 5px;"><p> Risque de blessure par l'éclairage LED.</p><p>Cet éclairage correspond au groupe de risque RG 2. Si le cache est défectueux, cela peut provoquer des blessures oculaires.</p><p>Si le cache de la lampe est défectueux, ne fixez pas directement l'éclairage à proximité immédiate à l'aide d'instruments optiques (une loupe ou similaire).</p></div> <ul style="list-style-type: none">■ Appelez le SAV.

Origines des bruits

L'appareil de froid produit différents bruits pendant son fonctionnement. Lorsque la puissance frigorifique est faible, l'appareil de froid fonctionne en économisant de l'énergie, mais plus longtemps. Le volume est plus faible. Une forte puissance de refroidissement permet de refroidir les aliments plus rapidement. Le volume est plus fort.

Bruits normaux	Quelle est leur origine ?
Brrrrr ...	Le vrombissement provient du compresseur. Il peut être un peu plus fort au moment où le compresseur s'active.
Blubb, blubb ...	Les gargouillements ou bourdonnements proviennent du passage du fluide frigorigène dans les conduits.
Clic ...	Le déclic se fait entendre à chaque fois que le thermostat active ou désactive le compresseur.
Sssrrrrr ...	Un léger bruit de fond provenant de la circulation d'air peut se faire entendre à l'intérieur de l'appareil.
Knack ...	Un claquement ou craquement se fait entendre lorsqu'une dilatation ou modification de matériau survient à l'intérieur de l'appareil de froid.
N'oubliez pas que les bruits de compresseur et d'écoulement sont inévitables dans un circuit de refroidissement !	

Bruits	Cause et dépannage
Claquements, cliquète-ments, cliquetis	L'appareil n'est pas droit. Ajustez-le à l'aide d'un niveau à bulle. Utilisez pour ce faire les pieds réglables situés sous l'appareil de froid.
	L'appareil touche des meubles avoisinants ou d'autres appareils. Éloignez-le.
	Des tiroirs, paniers ou tablettes vacillent ou sont coincés. Contrôlez toutes les pièces amovibles et repositionnez-les si nécessaire.
	Des bouteilles ou récipients se touchent. Déplacez-les légèrement afin qu'ils ne se touchent plus.

Sur www.miele.com/service, vous trouverez des informations relatives à l'aide au dépannage et les pièces de rechange Miele.

Contact en cas d'anomalies

En cas d'anomalies auxquelles vous n'arrivez pas à remédier vous-même, veuillez vous adresser par exemple à votre revendeur Miele ou au SAV Miele.

Vous pouvez réserver une intervention du SAV Miele en ligne, sur www.miele.com/service.

Les coordonnées du SAV Miele figurent en fin de notice.

Veuillez indiquer au SAV la référence du modèle et le numéro de fabrication (N° fab./SN/N°). Ces deux indications figurent sur la plaque signalétique.

La plaque signalétique est située à l'intérieur de l'appareil.

Base de données EPREL

Depuis le 1er mars 2021, des informations sur l'étiquetage énergétique et les exigences d'écoconception seront disponibles dans la base de données européenne sur les produits (EPREL). Pour accéder à la base de données sur les produits, utilisez le lien <https://ep-rel.ec.europa.eu/>. Vous serez invité(e) à saisir la référence du modèle.

Vous trouverez la référence du modèle sur la plaque signalétique à l'intérieur de l'appareil de froid ou, selon le modèle, dans le mode de réglage sous Informations **i**.

Miele			
XXXXXX		Nr. XX/XXXXXXXXX.	
WEINTEMPERIER-SCHRANK-UNTERTISCH-MODELL MULTITEMPERATURE WINE STORAGE CABINET UNDERCOUNTER TOP FRIGORIFERO A MIELE TEMP. DES VINS/CAV. ENCASTRABLE SOUS PLAN FRIGORIF. A CONDIZIONAMENTO VINO/CAV. MOD. POTTRABAU ENMERA ВИННИЙ ТЕМПЕРАТУРНИЙ ШКАФ			
Klasse/Class Classe/Clase SN-ST	Ap-Typ/AP-Type AP-Type/AP-Tipo	Bruttinhalt/Gross Capacity Volume Brut/Capacità Bruta XXXX l	Gelfriervermögen/Freezing Capacity Pouvoir de Congel/Capac. Congeladora
Nutzinhalt Net Capacity Volume Utile Capac. Util	Ges. / K / G / WEIN / KALT Tot. / R / F / WINE / CHILL Tot. / R / F / VINO / CHILL	R600a: XXg	

Garantie

La durée de garantie est de 2 ans.

Pour plus d'informations reportez-vous aux conditions de garantie fournies auprès du service après-vente Miele.

Miele AG

Limmatstrasse 4
8957 Spreitenbach

Miele SA

Sous-Riette 23
1023 Crissier

Tél. 0848 848 048
www.miele.ch/contact

www.miele.ch

KFN 4374 ED ws/el, KFN 4391 ED el, KFN 4394 ED ws/el,
KFN 4494 ED ws/el